

# DZIEŃ BYDGOSKI

BEZPARTYJNE PISMO CODZIENNE

Odziesiąty numer liczy <b>16 str.</b>	Kadaktor przyjmuje codziennie od godz. 10-12 w poł.	<b>Kadaktor naczelny i Wydawca: Dr. Adam Brzeg</b>	Konto czekowe P. K. O. Nr. 167.91c	Cena numeru w Bydgoszczy <b>gr 20</b> i na prowincji
	Rekopisów Redakcja nie zwraca	<b>Redakcja i Administracja: Mostowa 6, Te. 22-18</b>	Tel. Redakcji i Administracji 72-18	

Oddziały: Gdańsk, Stadtgraben 7, telefon 214-24 — Gdynia ul. 10 lutego tel. 15-44 — Grudziądz, Stare-Rynkowa 5, tel. 442.

Rok II. Bydgoszcz, niedziela 6 września 1931 Nr. 204

## Sądy doraźne na terenie całej Rzeczypospolitej wprowadza rozporządzenie Rady Ministrów

Warszawa, 5. 9. (PAT). Dziennik Ustaw nr. 79 z dnia 4 września br. ogłasza rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 2 września br. o wprowadzeniu przed sądami powszechnymi na całym obszarze państwa postępowania doraźnego, przewidzianego w rozporządzeniu Prezydenta Rzplitej z dn. 19 marca 1928 r.

Rozporządzenie p. Prezydenta Rzplitej przewiduje wprowadzenie postępowania doraźnego w stosunku do oznaczonych przestępstw w razie, jeżeli szerzą się one w sposób niebezpieczny dla porządku i bezpieczeństwa publicznego lub też grozi niebezpieczeństwo takiego szerzenia się tych przestępstw. Obecne rozporządzenie Rady Ministrów wprowadza postępowanie doraźne w stosunku do wszystkich przestępstw wymienionych w art. 31 dekretu p. Prezydenta Rzplitej z 1928 r., a więc m. in. w stosunku do zbrodni, morderstw i zabójstw popełnionych na osobach urzędowych i prywatnych, do przestępstw zabrania cudzego mienia za pomocą gwałtu i rozbójcu, wymuszenia, dokonanego przy użyciu broni lub przez bandę, do rozmyślnego uszkodzenia środków komunikacji, do zbrodni zdrady stanu i szpiegostwa, do urządzania i udziału w rozruchach, wyrobu, nabywania, przechowywania lub zbytu substan-

cyj wybuchowych lub przyrządów wybuchowych, przeznaczonych do popełnienia zbrodni oraz do udziału w bandach, utworzonych w celu dokonywania powyższych przestępstw.

Rozporządzenie Rady Ministrów wchodzi w życie w poszczególnych miejscowościach następnego dnia po podaniu go do powszechnej wiadomości we właściwym mieście powiatowym.

## W poszukiwaniu morderców śp. Hołówki

(o) Warszawa, 5. 9. (Tel. wł.). W uzupełnieniu wiadomości o aresztowaniu portjera i pokojówki z pensjonatu SS. Bazyljanek w Truskawcu dowiadujemy się, że 21-letni portjer Aleksy Bunił jest Ukraińcem i od roku był zatrudniony jako portjer w tym pensjonacie. Opowiadał on, że na kilka dni przed morderstwem pewien młody człowiek zwrócił się do niego z zapytaniem, jaki tryb życia prowadzi śp. Hołówko. Policji wydaje się podejrzanem, że w chwili wtargnięcia morderców do willi portjer opuścił swoje zwykłe miejsce i poszedł do kuchni. Jest to chłopak bardzo sprytny i

przebiegły. Pokojówka 22-letnia Fabjak oświadczyła, że gdy przyniosła śp. Hołówce kolację, zastała on jeszcze herbaty z cytryną. Zeszła więc do kuchni i nie wie o morderstwie. Stwierdzono jednak, że podczas strzelaniny pokojówki nie było. Zaznaczyć należy, że willa, w której zamordowano śp. Hołówkę, stoi na krańcu Truskawca. Kilkadziesiąt kroków za willą zaczyna się pasmo górskie, pokryte lasami. Śledztwo wykazało, że morderstwo było przygotowane bardzo szczegółowo i starannie.

## Skandaliczna awantura na giełdzie berlińskiej

Berlin, 5. 9. (PAT). Przed rozpoczęciem wczorajszego zebrania giełdy berlińskiej wybuchła na sali WIELKA AWANTURA. — Zgromadzeni maklerzy nieurzędowi tłumnie zaczęli krzyczeć i protestować przeciwko zarządzeniom giełdy. Wznoszono m. i. tego rodzaju okrzyki: ZGINIEMY Z GŁODU! — ŻĄDAMY PRACY! itd. Komisarza rządowego zaczęto usiłować nakłonić, aby zamknął giełdę w tych warunkach. Omal nie doszło do starcia z przedstawicielami banków. Część maklerów na znak protestu opuściła salę. Dopiero przed samym rozpoczęciem się giełdy udało się zebrać w przyległym do sali pokoju

przedstawicielom zarządu giełdy i nieurzędowym maklerom wraz z komisarzem rządowym, przyczem doszło do cichego porozumienia na podstawie którego maklerzy zaprzestali obstrukcji. Na zebraniu zarówno przed, jak i po otwarciu giełdy panowało wielkie zdenerwowanie i ogólne podniecenie. Wszyscy byli zdenerwowani po wczorajszym t. zw. „czarnym czwartku”. Krążyły fantastyczne pogłoski o zmianie polityki gospodarczej rządu — Od pierwszej chwili ujawniała się wybitna tendencja niżłkwa. Po wczorajszym załamaniu kursy spadały w dalszym ciągu.

## Wspaniały sukces „dnia polskiego” w Cleveland

Nowy Jork, 5. 9. (PAT). „Dzień Polski” Tygodnia Lotniczego w Cleveland zamienił się w prawdziwą manifestację na rzecz Polski. Obecnych było przeszło 100.000 osób, w tem po-

nad 5 tys. wychodźców polskich. Popisy lotnicze kpt. Orlińskiego na płotowcu polskim wywołały olbrzymie owacje.

## Niemcy w obliczu drugiej porażki w Genewie

Sprawy górnośląskie zdjęte z porządku obrad Ligi Narodów

(e) Genewa, 5. 9. (Tel. wł.). Tutejsze niemieckie koła polityczne i prasowe wykazują wielkie zdenerwowanie z tego powodu, iż w ostatnich dniach prasa polska, omawiając wypadki w Małopolsce Wschodniej, większą część winy przypisuje intrygom niemieckim. Delegacja niemiecka jest bardzo zaabsorbowana sprawą mniejszości.

Wczoraj rozeszły się w Genewie pogłoski z Berlina o nowej petycji mniejszości niemieckiej, skierowanej do Ligi, w której poseł Graebe skarży się na postępowanie władz polskich i polskiego sądownictwa w procesach „Deutsch funsbundu”.

Zwraca uwagę fakt, że petycja została ogłoszona w Berlinie wcześniej, nim wpłynęła do sekretariatu generalnego Ligi i zanim doszła

do rąk delegacji polskiej. Jest to sprzeczne z procedurą mniejszościową.

Zdaniem genewskich kół politycznych Niemcy chcieliby wzmożć akcję w sprawie mniejszości niemieckiej w Polsce celem zniwelowania porażki w sprawie „Anschlussu”.

Berlin, 5. 9. (PAT). Prasa niemiecka donosi, że rokowania wstępne w Genewie nad kwestją mniejszości na G. Śląsku i w Gdańsku przybrały dla Niemców obrót niepomyślny. Według dzienników niemieckich, ujawnia się coraz wyraźniej, że zarówno sekretarz generalny, a zwłaszcza wydział mniejszościowy Ligi Narodów jest bardzo przychylnie usposobiony dla Polski. Dyrektor biura mniejszości narodowych przy Lidze Narodów jest autorem rozpatrywanego na sesji majowej sprawozda-

## Zmiany w sztabie głównym

(o) Warszawa, 5. 9. (Tel. wł.). We wczorajszej prasie popołudniowej pojawiły się pogłoski, że niebawem mają nastąpić zmiany w sztabie głównym. Szef sztabu głównego gen. Piskor oraz gen. Kwaśniewski, następnie szef II oddziału ppłk. Pełczyński mieliby być przeniesieni na inne stanowiska.

Jako następcę gen. Piskora wymieniają gen. Kordjan-Zamorskiego, na miejsce ppłk. Pełczyńskiego przyszedłby płk. Grudzielski.

## Nowy ambasador francuski w Berlinie w m. Zaleskiego

Genewa, 5. 9. (PAT). Wczoraj popołudniu nowomianowany ambasador francuski w Berlinie Francois Poncet złożył wizytę p. ministrowi Zaleskiemu, z którym przez dłuższy czas konferował o sprawach bieżących.

## Ataki na rząd niemiecki za porażkę w Genewie

Berlin, 5. 9. (PAT). Prasa nacjonalistyczna w dalszym ciągu atakuje politykę zagraniczną gabinetu Rzeszy. Według hungenbergowskiego „Nachtausgabe”, pierwszy akt tragedii politycznej Niemiec oraz klęska gabinetu Rzeszy rozpoczęły się wczoraj w Genewie. Oświadczenie Curtiusa i Schobera wprowadziło Niemcy w nowy okres próby porozumienia się z Francją i niebezpieczeństwa wpadnięcia pod polityczną zależność Paryża. Zrzeczenie się unii celnej nastąpiło w sposób, jakiego nie spodziewano się przy najgorszym pesymizmie. Po oświadczeniu Schobera wśród delegacji niemieckiej miało zapanaować wielkie przygnębienie.

Według korespondencji dziennika „Der Tag” pełną odpowiedzialność za odwrót w sprawie Anschlussu, za niepowodzenie za klęskę, jakoteż i za szereg konsekwencji, jakie mogą powstać z tego powodu ponosi rząd Rzeszy. Na zakończenie dziennik zapytuje, czy wogóle wobec takiej sytuacji w zytu premiera Laval w Berlinie nie jest niebezpiecznym eksperymentem.

## Komentarz austriacki

Wiedeń, 5. 9. (PAT). Austriackie koła rządowe zaznaczają, że zaniechanie planu unii celnej niemiecko-austriackiej było już oddawna postanowione, a to ze względu na pogorszenie się sytuacji finansowej i gospodarczej w obu państwach. W Genewie chodziło już tylko o formalne zlikwidowanie całej sprawy.

## Uczestniczą biegu kolarskiego do Polskiego Morza w Grudziądzu

Uczestnicy biegu kolarskiego do Polskiego Morza po przebieciu czwartego etapu Gdynia — Grudziądz, wynoszącego 197,5 km. przybyli wczoraj w godzinach popołudniowych do Grudziądza, gdzie pozostali na noc. O godz. 16,48 przybyło równocześnie pierwszych pięciu zawodników, t. j. Zalewski-Korsak (WTC), drugi Targoński Eugenjusz (Legja), trzeci Wieniek (Bydgoszcz), czwarty Kozłowski (Gryf-Toruń) i piąty Kołodziejczyk z Resursy. Ogółem przybyło do Grudziądza 40 kolarzy, których powitali przedstawiciele władz i towarzystw sportowych oraz licznie zebrana publiczność. Kolarze po spożyciu obiadu udali się do przygotowanych kwater. Dziś o godzinie 12 w południe odbędzie się ze stadionu miejskiego start do piątego etapu Grudziądz — Włocławek, wynoszącego 143 km.

## Zagadkowi pasażerowie „z Gdyni”

Byga, 5. 9. (PAT). Wczoraj wieczorem na statku „Elavore”, przybyłym z Gdyni, zatrzymano dwóch pasażerów, jadących na gapę i nie posiadających wiz wjazdowych, którzy podali się za obywateli polskich i twierdzą, że przez portalkę dostali się na statek idący do Byga. Wobec niejasności zeznań, złożonych przez nich, starają oni przekazać przez portalkę lotewską polskim władzom bezpieczeństwa.

## Zatarg w łódzkim przemyśle półczosznicy

Łódź, 5. 9. (PAT). Zatarg w przemyśle półczosznicy na tle redukcji płac trwa w dalszym ciągu. Poza trzema fabrykami w których strajk już wybuchł przed kilku dniami, we wszystkich innych zakładach praca jest kontynuowana. W niedzielę, dn. 6 bm. odbędzie się ogólne zebranie delegatów robotniczych, zatrudnionych w przemyśle kotoniar-skim, na którym wysunięta ma być sprawa strajku.























**WYROB KRAJOWY!**

**CHCECIE OSZCZĘDZAĆ?**

W jakim razie pielęgnujecie  
wasze obuwie za pomocą pasty

**Urbin**

Na żądanie wszędzie do nabycia  
w mniejszych i większych puszkach.

**URBIN Sp. z o. o.**  
Bydgoszcz, Pomorska 44  
719 Telefon 368.

**WYROB KRAJOWY!**

**Meble**  
Wszelkiego rodzaju pierwszorzędnej jakości (gwarantujemy). Kompletnie jadalnie, sypialnie, Gabinety, Kuchnie i wszelkie wyścianiane, poleca po cenach fabrycznych Dobrzyński — Bydgoszcz, Batorego 3 (obok Starego Rynku) 173

**PRZEPROWADZKI**  
wszelkiego rodzaju miejscowe i zamiejscowe uskuteczniamy w ożami meblowymi  
ceny dostępne 172

**W. Poczekaj**  
Bydgoszcz, ul. Pomorska 62 (38) tel. 65

**Farby  
Lakiery  
Pokosty  
Kredy  
Pendzle**

najtaniej

**L. E. Hanczewski**

Grudziądz  
Toruńska 10.

6839

Z powodu opróżnienia  
**sprzedamy po cenach i warunkach dogodnych zapas nowych separatorów**  
najlepszej jakości we wszystkich wielkościach. Zgłoszenia do administracji „Dnia Pomorskiego“ w Toruniu pod nr. 525.

**Jedyna chrześc. polska firma futrzana w miejscu**

**Futra! Skórki! Błamy!**

Nikt nie jest w stanie konkurować z nami  
prosimy się przekonać!

**SKŁAD FUTER  
F. JAWORSKI i K. NITECKI  
BYDGOSZCZ**  
ul. Dworcowa 35 (st. nr. 15). 344

**Jedyna chrześc. polska firma futrzana w miejscu**

**Meble**  
Wszelkiego rodzaju od pokoj jadalnych do kompletnych kuchni. Meble wyszyciane i leżanki własnego wyrobu. Można nabyć, ceny niskie. Z powodu choroby i likwidacji interesu. 176  
Bydgoszcz, Jezuitska 5.

**„FUTRA“** W nieprześcignionej jakości można nabyć po cenach przystępnych w znanej ze swej solidnej obsługi w firmie

**G. BALICKI, Bydgoszcz**  
Dworcowa 45 dawniej 18-b. tel. 13-38.  
Cennik wysyłamy na życzenie.

# Z GRUDZIĄDZA

**PRZETARG PRZYMUSOWY**  
Dnia 9 września 1931 r. o godzinie 13,30 po południu sprzedawac będą w Dzielni powiatu bydgoskiego u p. B. Ekwilskiego w drodze publicznego przetargu za gotówkę najwięcej dającym następujące przedmioty: stóg słomy, 2 kosiarki, 1 żniwiarka, śrótak (do zapędu parowego), 3 powózki, 5 krów oraz zbiór żyta z 50 morgów. 724  
(-) Grochowski, egzekutor Wójtostwa Wierchucin.

**PRZETARG PRZYMUSOWY**  
W poniedziałek, dnia 7 bm. o godz. 11-tej sprzedawac będą za gotówkę więcej dającym przy ulicy Nadgórnej 12: 1 bufet, kredens, obraz olejny i platformę na resorach.  
(-) Dobrzański, komornik sądowy w Grudziądzu.

**PRZYMUSOWA LICYTACJA**  
W poniedziałek, dnia 7 września 1931 r. sprzedawac się będzie na rzecz Powiatowej Kasy Chorych w Grudziądzu najwięcej dającym za gotówkę: w Gołębiewie o godz. 11 min. 30 przed Sołectwem: 1 cielę i 2 krowy; w Rywałdzie szlach. o godz. 11 min. 30 u p. Zielińskiego: 1 piec z rurami; w Rywałdzie król. o godz. 12 przed Sołectwem: 2 krowy i 1 jałowice.  
Egzekutor.

Naszą znajdującą się w pełnym biegu  
**składnicę piwa**

prowadzoną dotychczas pod własnym kierownictwem w naszych nieruchomościach położonych w Bydgoszczy, przy ul. Pomorskiej zamierzamy wydzierżawić na korzystnych warunkach do samodzielnego prowadzenia osobie obeznanej z branżą i rozporządzającej odpowiednim kapitałem. Należytości przejść nie potrzeba. Mieszkanie do dyspozycji w nieruchomości

Narazie przyjmujemy jedynie piśmienne wnioski z podaniem kwalifikacji, dotychczasowych czynności oraz stosunków majątkowych 620

**Browar Kuntersztyn Sp. Akc. w Grudziądzu.**

Miejsce spotkań dla przyjezdnych

**RESTAURACJA GRUDZIĄDZ**  
Plac 23 Stycznia 19 — Telef. 735

Obiady z 3 dan. 1,20. Gorące potrawy oraz napoje wszelkiego gatunku o każdej porze dnia. Lokal obok przystanku tramw. 5 min. od dworca.

Kolacja à la carte już od 80 gr. począwszy 7056

własc.: Józef Grzeszkowiak

Miejsce spotkań dla przyjezdnych

**OSZCZĘDNOŚĆ**

uważać należy za cnotę obywatelską warunkującą dobrobyt społeczeństwa i siłę gospodarczą Państwa.

Jak krople wody, nagromadzone w strumieniach i górskich potokach, zlewając się razem tworzą olbrzymią masę, zdolną unieść ładowne statki, tak drobne oszczędności, spływające stale do Kasy Oszczędności, mogą utworzyć tak ogromne sumy, że te puszczone w obieg, podnieść mogą w znacznej mierze życie gospodarcze, gdyż z nagromadzonych wkładów oszczędnościowych korzystają nie tylko poszczególne jednostki, lecz wszystkie warstwy naszego społeczeństwa, mianowicie:

- Przemysłowcy na powiększenie przedsiębiorstw
- Rzemieślnicy na założenie warsztatów pracy
- Kupcy i Handlowcy na powiększenie obrotów
- Rolnicy na ulepszenie i rozwinięcie gospodarstw.

Chcąc przeto zachęcić społeczeństwo nasze do oszczędzania wydaje

**Komunalna Kasa Oszczędności powiatu grudziądzkiego w Grudziądzu**  
Telefon 220 i 284 ul. Wybickiego 39.  
Instytucja użyteczności publicznej o pewności popularnej składającym bezpłatnie książeczki wkładowe i wypożycza skarbanke.

Przyjmuje oszczędności od najdrobniejszych sum w złotych wzgl. na podstawie waluty obcej przy oprocentowaniu w zależności od terminu lokacji od 6 do 10 procent w stosunku rocznym.

Stan wkładów wynosi obecnie według ostatniego bilansu około 3 miliony złotych, w której to sumie blerze udział przeschło 18.000 uczestników. 9679

Gwarancja i zabezpieczenie wkładów oparte jest statutowo nie tylko na własnych kapitałach, lecz i Pow. Związku Poręczającego, który odpowiada całym swym majątkiem i dochodami.

**Dworzec Autobusowy Grudziądz**  
Tuszevska Grobla Nr. 3-7

Przystanek wszystkich autobusów  
Stacja benzynowa „POLMIN“ na miejscu  
Poczekalnia z bufetem

**Kawiarnia „Atlantyk“**  
Grudziądz, Staro-Rynkowa 6

Lokal nowoczesnie urządzony, poleca wyborową kawę, zawsze świeże ciastka, lody, napoje-chłodzi.

Ceny niskie! Arzeczna obsługa!

**gry towarzyskie**  
Ignacy Laskowski 9678

**Zanim kupisz nowe**

Obczaj w „Okazjonistę“ używane! Meble, maszyny do szycia, patefony, rowery, siodła oficcerskie, futra, płaszcze, ubrania, obuwie, obrazy, zegary, instrumenta muzyczne, lustra, Bryczki, Teodolit uniwersalny, opalograf oraz wszelkie różne używane przedmioty. 574  
Okazjopol Plac 23 stycznia 14 (w podwórzu).

**Starszego**  
ślusarza samochodowego z dobrymi świadectwami i dłuższą praktyką może się zgłosić Grudziądz, Mickiewicz 19.

**Potrzebna**  
osoba żeńska młodsza, do sprzątnięcia i posługi bufetowej. Zgłoszenia: Dworzec Autobusowy Grudziądz.

**Stroiciel-Koncertowy**  
przybył z mojej fabryki z Bydgoszczy na kilka dni. Strojenie pianin i fortepianów proszę odwrotnie zgłosić

**B. Sommerfeld, Grudziądz**  
Groblowa 4. 698 Telefon 229.

**PIANINA**

pierwszorzędnych fabryk Wszczęświatowej sławy

o wielkiej wytrzymałości stroju, odznaczone najwyższymi nagrodami na Wystawach w kraju i zagranicą; Arnolda Fibigera, J. Kerntopfa, T. Bettinga i Braci Fibiger 6713 poleca

**Skład Fortepianów i Pianin W. ANCZYKOWSKI**  
Grudziądz, Wybickiego 33.

Fachowe strojenie, reparaacja i odnowienie pianin.  
Sprzedaż na spłaty długoterminowe.

**Autopomoc**  
Grudziądz, Tuszevska Grobla 3-7  
Dworzec Autobusowy

posiada 9372

części zapasowe do samochodów  
Ford, Essex, Chevrolet  
Aksesorja, Oliwy, Opony

**Sandaletty-Sandały Plecionki**

poleca

**HERNES**  
Grudziądz, Wybickiego 6/8 8449

**HALO! Samochody**  
przyw. i taksówki tanio do wynajęcia.  
Władysław Gardzielewski  
Grudziądz, Książęca 3. Tel. 433.

**Prowadzę**  
za zezwoleniem Kuratorium Pom. II. kl. szkoły powszechnej ściśle wedl. planów ministerjalnych. Przyjmę do kompletu kilka dzieł ezynek. Adres wskaże Adm. „Dnia Grudziądzkiego“.

# WAŻNE NA SEZON ZAPRAW!

Podajemy do łaskawej wiadomości, że rozpoczęliśmy fabrykację

## prawdziwego octu winogronowego.

Fabrykacja odbywa się podług systemu Pasteur'a, względnie orleańskiego, która z powodu powolnego systemu produkcji wymaga wprawdzie dużo czasu, lecz właśnie dlatego zabezpiecza gotowemu wyrobowi wszelkie właściwości wina i przyjemny aromat. Jest to jedna z tych starych procedur, których nie można było dotychczas zastąpić przez lepsze pomimo wszelkich postępów nauki i techniki. Najstaranniejszy wybór odpowiednich win przy fabrykacji octu odgrywa w rzeczywistości najważniejszą rolę, ponieważ od jakości pierwiastka przedewszystkiem zależy jakość wyrobu gotowego. Jest więc wielkim błędem, o ile przypuszcza się, że pierwsze lepsze wino lub skwaśniale albo zepsute wydaje również dobry ocet lub może nawet najlepszy.

Prawdziwy ocet winny „Fermenta“ ma wygląd jasny, przeźroczysty i kolor złocisto-żółtawy. Aromat ma czysto winny, a smak, choć kwaśny, lecz nie gryzący, przypomina pyszny smak winogrona. Opinia tak doskonałego wyrobu potwierdzi się w krótkim czasie. Zaleca się, aby każdy we własnym swoim interesie żądał przy zakupie wyraźnie octu winnego „Fermenta“ lub octu „Fermenta“ i kategorycznie odrzucał wszelkie naśladowstwa, które niezawodnie ukają się niebawem, a które z produktem „Fermenta“ będą może tylko wspólnego, że w kolorze będą do niego podobne. Zakłady „Ola-Fermenta“, które zawsze kierowały się zasadą poświęcenia wszelkich wysiłków dla obsłużenia Szanownej Klienteli jak najdoskonalszym wyrobem, nie zapominając także i o taniości produktu, dzięki imponującemu urządzeniu i obszernemu rozmiarowi swoich interesów postępują jak zwykle naprzód, wobec czego mogą wyrabiać wykwintny ocet za tanią cenę.

Kto przy zakupie octu „Fermenta“ zabierze zarazem szklanek prawdziwej musztardy „OLA“, ten napewno przy stole pozyska dla nich najszczerze sympatje.

Z prawdziwym szacunkiem:

# ZAKŁADY OLA-FERMENTA

właśc. Antoni Pilinski.

717

Szanownej Publicznosci 7025

podajemy do wiadomości, że przyjmujemy

## wkłady oszczędnościowe

(depozyta)

w złotych obiegowych, w złotych w złocie i w walutach obcych począwszy od 1,- zł. do każdej wysokości od których płacimy:

za wypowiedzeniem 1/4 rocznie	9 3/4 %
„ „ „ 1/2 rocznie	9 %
„ „ „ 3/4 rocznie	8 1/2 %
„ „ „ 1 rocznie	8 %
„ „ „ 14-to dniowym	7 %
„ „ „ dziennym	6 %
„ „ „ rocznie i większe sumy podług umowy.	

Zaletwiamy wszelkie czynności bankowe a mianowicie:

Otwieramy rachunki bieżące i czekowe, skutecznie przekazy do wszelkich miejscowości w Polsce i zagranicą, zakupujemy i sprzedajemy obce waluty, dyskontujemy weksle, inkasujemy czeki, weksle i inne dowody, udzielamy pożyczek na przystępnych warunkach.

Wszelkie zlecenia załatwiamy szybko i akuratnie.

Za zobowiązania Kasy ręczy powiat gniewski całym swoim majątkiem i siłą podatkową.

Konto żyrowe:  
Bank Polski, oddział Tczew.  
F. K. O. Poznań Nr. 206.003.  
Komunalny Bank Kredytowy Poznań.

Zastępstwo Banku Polskiego dla inkasowania weksli.  
Powiatowa Komunalna Kasa Oszczędności  
w Gniewie, Telefon nr. 11, 13, 52.

712

## Wróciłem

Dr. Machwitz  
Gdańsk Stadtgraben nr. 6 Gdańsk

ZAPOWIEDZ. Podaje się do ogólnej wiadomości, że bankowiec Oton Henryk Oswald Harder z Gdańska i niezamężna Ellen Gertruda Wepel z Tczewa chcą założyć związek małżeński. 529  
Tczew, dnia 31 sierpnia 1931 r.  
Urzędnik Stanu Cywilnego:  
w z. (—) Szandrach.  
oberż p. Wolskiego. Następnie o godz. 13-tej w Sze-

## Dziś w niedzielę dn. 6 bm. o godz. 5 po poł.

odbędzie się otwarcie nowoczesnej  
kawiarni i restauracji  
w Wejherowie przy ul. Sienkiewicza 6

# Kasyno

Od godz. 5 po poł. koncert muzyki polskiej powiększonej orkiestry salonowej pod batutą p. Więcka

Bufet i kuchnia obficie zaopatrzone w wysmienite jada i napoje.  
Obsługa pierwszorzędna Ceny przystępne.

722 Dyrekcja

## Obwieszczenie.

Podaję do ogólnej wiadomości, że nabyłem tartak parowy firmy „G. Soppart“ i prowadzić będę przedsiębiorstwo to nadal pod firmą

„Jan Skowronek, Tartak Parowy, Obrabiarnia Drzewa i Stolarska“, Toruń-Mokre, ul. Panieńska 3, tel. 149.

Wszelkiego rodzaju drzewo posiadam na składzie i staraniem mojem będzie, Szanowną Klientelę w dobry i tani towar stale zaopatrywać.

705 Jan Skowronek.

## Bank Ludowy - Gdańsk

Spółdzielnia z nieogr. odpowiedzialnością

Począwszy od wtorku dnia 8-go września 1931 znajdują się nasze lokale bankowe w własnym domu

# Holzmarkt 4.

Jeden z najstarszych banków w Gdańsku, założony 1901. — Wymiana walut zagranicznych — Za wkłady oszczędnościowe płacimy zależnie od wypowiedzenia i umowy do 10% rocznie.

## Młoda

inteligentna panią kreślarką, sierotą, nicma środków do dalszego kształcenia się przyjmuje posadę do dzieci w wyższym skromnym domu zarazem może być sekretarką Pani Domu. Łaskawe oferty do „Dnia Pomorskiego“ 711.

## Sprzedam

tanio jesienne płaszcze i szmowy dla panienki oraz futro męskie (świtka), dla krawcovej manekin nr. 44. Langfuhr Heeresanger 11 c 14. Mitschein od 1-3. 691

## Głuchota uleczalna

Wynalazek Eufonia zademonstrowany specjalistom. Usuwa przytępiący słuch, szum, cieknięcie uszów. Liczne podziękowania, Żądajcie bezpłatnej pouczającej broszury. Adres: EUFONIA Liszki k/Krakowa 569

## Leżanki

materiał poduszki tanio sprzedaje tapicer. Toruń, Kopernika 16. 704

## Wydzierżawie

skład z dużymi ubikacjami z mieszkaniem nadające się na rzeźnictwo, fabrykę lub hurtownię w dobrym położeniu. Toruń Sobieskiego 27. 686



„Własna osada“

## Zaproszenie.

na wyjaśniający wykład w sprawach bezprocentowych pożyczek amortyzacyjnych.

w Wejherowie, dnia 7 września br. o godz. 11-tej w lokalu p. Prószynskiego, ul. Sobieskiego;

w Gdyni, dnia 7 września br. o godz. 20-tej w lokalu p. Gackowskiego, ul. Świętojańska;

w Kartuzach, dnia 8 września br. o godz. 12-tej „Hotel Kaszubski Dwór“, ul. Gdańska 7.

w Kościerzynie, dnia 8 września br. o godz. 20-tej w lokalu „Hotel Pomorski“, ul. Gdańska 15.

w Tczewie, dnia 9 września br. o godz. 20-tej w lokalu p. Schreiber'a, ul. Królewiecka 9.

w Pelplinie, dnia 9 września br. o godz. 14-tej. Lokal na afiszach uwidoczniony.

w Starogardzie, dnia 10 września br. o godz. 11-tej w lokalu „Hotel Wielkopolski“.

w Chojnicach, dnia 10 września br. o godz. 19-tej w lokalu „Hotel Centralny“, p. Januszewskiego.

w Tucholi, dnia 11 września br. o godz. 11-tej w lokalu „Browar“.

w Grudziądzu, dnia 11 września br. o godz. 20-tej w lokalu p. A. Kulla „Hotel pod Złotym Lwem“ ul. 3 Maja 16.

Referent: kupiec p. J. Chudziński z Inowrocławia wstęp wolny.

„HACEGE“  
Spółdzielnia Hypoteczno-Kredytowa Sp. z o. o.  
Gdańsk, Hansaplatz 2b.

## Gdańsk

Wszelkie kwestje prawne, rewindykacje należności, tłumaczenia załatwia tanio mag. praw o rozległym zakresie działania. Hinz, „An der gr. Mühle 2“ Gdańsk.  
Proszę wyciąć. 527

## Zgubiony

dowód osobisty na nazwisko Antoni-Aleksander Swiderski wydany przez Starostwo Wieluńskie unieważniam. 528

## Czeladnika

szwedzkiego przyjmuje zaraz Alfons Sokolowski, Wejherowo, 3 Maja. 585

## Zeszyty

oraz wszelkie przybory szkolne hurtownie i detalicznie poleca Polska Dostawa Papiernicza Toruń. Sukiennicza 4. 585

**OBWIESZCZENIE**

dotyczące rejonów wyjazdowych lekarskich w powiecie kartuskim.

Od dnia 1 września 1931 r. ustalono w powiecie kartuskim dla udzielenia pomocy lekarskiej obłożnie chorym, ubezpieczonym w Powiatowej Kasie Chorych w Kartuzach, 7 rejonów wyjazdowych a mianowicie:

**Rejon I.** Miasto Kartuzy, obsługiwany będzie pp. Dr. Dr. Blocka, Borowskiego, Neymanta i Niklasa.

**Rejon II.** obsługiwany przez p. Dr. Blocka z Kartuz.

Do rejonu należą gminy i obszary dworskie: Borkowo, Czapple, Dzierżążno, Gliniec, Mezewo, Niestępowo, Skrzyszewo I, Sulmin, Żukowo, Babidół, Borcz, Kartuzy leśn., Kokoszki, Leżno, Lniska, Łapino, Otomino, Pępowo, Przyjaźń, Widlin.

**Rejon III.** obsługiwany przez p. Dr. Niklasa z Kartuz.

Głusino, Grzybno, Kobysewo, Kolonia, Kosowo, Mirachowo, Nowahuta, Pomiecino, Pomiecińska huta, Patuły, Prokowo, Przodkowo, Sianowo, Sianowskaha huta, Smołdżino, Staniszewo, Starahuta, Załęże, Kczewo, Małkowo, Mirachowoleśn., Młynek, Sianowo leśn., Tokary, Szarfata.

**Rejon IV.** obsługiwany przez p. Lek. Kaschel'a z Kielna,

Bazino, Bysewo, Głukowo, Kłosówko, Myszewo, Warzno, Barniewice, Kłosowo, Matarnia, Owczarnia, Tuchom, Tuchomek, Warzenko, Czeczewo, Rębichowo.

**Rejon V.** obsługiwany przez p. Dr. Neymanta z Kartuz.

Egertowo, Gołubie, Goręczyno, Hopowo, Kamela, Kaplica, Kiełpino, Kłobuczyno, Piotrowo, Połęcino, Raty, Rybaki, Skorzewo, Sławki, Somonino, Starkowahuta, Szymbark, Nowydwór, Wyczichowo.

**Rejon VI.** obsługiwany przez p. Dr. Borowskiego z Kartuz.

Borucino, Brodnica, Chmielno, Cieszenie, Garcz, Kamienica szl., Klukowahuta, Kosy, Kożyczkowo, Łapalice, Nowawieś, Ostrzyce, Ramleje, Reskowo, Steżycia król. i szl. Zawory, Zgorzałe, Zuromino, Częstkowo, Przewóz, Sikorzyno, Pierzczewo, Ręboszewo.

**Rejon VII.** obsługiwany od 1. X. 1931 r. przez p. Dr. Manowarę z Sierakowic.

Bącz, Bączkaha huta, Borek, Borzestowo, Bukowagóra, Gołcewo, Gostomie, Gostomko, Gowidłino, Grabowo, Jamno, Kamienica król., Kamienickimłyn, Kętrzyno, Kistowo, Linja, Lyśniewo, Mieczucino, Mojsz, Mojszewska huta, Mściszewice, Nakło, Niepoczolowice, Niesiołowice, Paczewo, Pałubice, Parchowo, Podjazdy, Puzdrowo, Sierakowice, Skrzyszewo II, Sucha, Sulęczyno, Sumin, Sylczno, Szklana, Szopa, Tuszewo, Tuchlino, Węsiory, Zakrzewo, Załakowo, Żakowo, Chośnica leśn., Glinowo, Kłodno, Zdroje, Zdurowice.

O potrzebie udzielenia pomocy lekarskiej obłożnie choremu w domu, należy zgłaszać do Powiatowej Kasy Chorych w Kartuzach, tel. 25 — do godziny 12-tej w południe. Wypadki zgłoszone po 12-tej za wyjątkiem wypadków nagłych i ciężkich, będą załatwione dopiero dnia następnego.

Lekarza do domu wzywać wolno tylko w ciężkich wypadkach. Gdy lekarz stwierdzi, że przyjazd nie był konieczny, pokrywa ubezpieczony koszt przyjazdu.

Lekarz Naczelny: Komisarz Zarządzający:  
(—) Dr. Majkowski. (—) Jeka.

Kierownik:  
(—) Lippert.

**PRZETARG PRZYMUSOWY.**

Dnia 5 września 1931 r. o godz. 11,30 w Łysomicach pow. Toruń sprzedawać będą najczęściej dsjącemu za gotówkę: kanapę, zbiórka licytantów przy oberży; o godz. 12 w Lubiance pow. Toruń: krowę, jałowicę, kartoflarki, zboże na pniu, buhaja, powózkę, zbiórka licytantów przy oberży.

Chrzanowski, komornik sądowy.

**Mundury P.W.**

dla wszystkich stowarzyszeń zbiorowo i pojedynczo dostarcza 628

**Dom Konfekcyjny**  
Toruń, Stary Rynek 25,

**PRZETARG.**

Sprzedamy w drodze przetargu naszą nieruchomości Glinki tom I karta 1 obszaru — 6,99,40 ha roli ornej wraz z 5 domami mieszkalnymi — nadająca się tak na cele rolnicze, jak też, ze względu na bogate na zboża gliny, na cele przemysłowe.

Nieruchomość ta, o ca 4 km. oddalona od miasta Podgórze, jest położona przy lesie państwowym po obu stronach szosy Toruń—Gniewkowo—Poznań.

Orzeczenie szacunkowe zaprzysiężonych znawców, wyciąg z księgi wieczystej oraz warunki kupna — sprzedaży można przejrzeć w Urzędzie Wojewódzkim Pomorskim — pokój 12 pomiędzy godziną 11 i 1 u radcy wojewódzkiego Władysława Wiśniewskiego, gdzie też należy składać oferty kupna w kopercie zalakowanej do dnia 31 października 1931 roku.

Oferenci winni jako wadium zdeponować w Komunalnej Kasie Oszczędności Powiatu Toruńskiego sumę, odpowiadającą 10% ceny szacunkowej dołączyć odnośny kwit wzgl. książeczkę depozytową do oferty.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 2 listopada 1931 roku o godzinie 6 wieczorem w Kasynie Urzędniczym w Toruniu ulica Bydgoska Nr. 12.

Toruń, dnia 20 sierpnia 1931 r.  
Towarzystwo Pomocy Reemigrantom w Toruniu  
Komisja Likwidacyjna.

Władysław Wiśniewski. Walerjan Zapala.  
Leon Adamski.

*Świeżo odrestaurowane sale*  
**SOMORZANKI**  
(cukiernia - kawiarnia - restauracja)

Zapewniają swym Szan. Gościom  
spędzenie kilka miłych chwil przy  
**doskonałej orkiestrze.**

TANIE CENY!

SZYBKA OBSŁUGA!

**OBWIESZCZENIE.**

dotyczące prawa kwitowania za Powiatową Kasę Chorych w Kartuzach.

Prawo kwitowania za Powiatową Kasę Chorych w Kartuzach posiadają:

- 1) jako kasjerzy: p. Leon Kostuch, w z. p. Maria Szymichowska;
- 2) jako księgowi: p. Edmund Brzeziński, w z. p. Alions Walentowski.

Dla ważności kwitów muszą na nich figurować: podpis jednego z kasjerów, oraz księgowego i stempel okrągły „Powiatowa Kasa Chorych w Kartuzach”.

Inkasent jest uprawniony do kwitowania za przedłożeniem legitymacji z fotografią, która zawiera imienne upoważnienie Komisarza Zarządzającego do inkasowania i kwitowania odbioru składek dla Powiatowej Kasy Chorych w Kartuzach. Kwity zaopatrzone są w stempel okrągły „Powiatowa Kasa Chorych w Kartuzach”.

Kwity podpisane przez osoby nieobjęte wyżej, Kasa uznawać nie będzie.

Kierownik: (—) Lippert.  
Komisarz Zarządzający: (—) Jeka.

Przeniosłem kancelarię na **UL. SZEROKA 33**  
**Adwokat Kulerski**  
Toruń

**Walki kolankowe**

do wszystkich typów młócarń

wykonam w przeciągu 3 dni  
dokładnie i po cenach bardzo  
korzystnych z najlepsz. materiału

**F. KUJAWSKI**  
**FABRYKA MASZYN**  
**Odlewnia żelaza i metali**  
Telefon 1485.

**Trumny**

wszelkiego rodzaju najtaniej poleca

J. F. Tober, Piekary 23  
bliżej ulicy Kopernika. (243)

**ZESZYTY  
szkolne**

ołówki  
obsadki  
stałówki

i inne materiały piśmienne.

tylko odsprzedawcom.

**HURTOWNIA**

**W. KORSAK**

**TORUŃ**

ul. Mostowa nr. 9. (577)

**LATARNIE**

orientacyjne

w przepisowym solidnym wykonaniu dostarcza i przyjmuje zamówienia: Firma

**Fr. Strehlau i Ska**  
**TORUŃ** 451  
ul. Rabskańska 4, tel. 188.

**Kurs**

handlowy, buchalteryjny, maszynopisma, powielania, rachowania 40 maszynami, stenografji, 4 języków, dzienne i wieczorowe, 50 zniżone opłaty. Dyrekcja Toruń, Żeglarska 25. 660

**HOTEL**

Naprzeciwko dworca głównego  
Tel. 250-51 i 263-06.

**CONTINENTAL**

wł. Bałtyckie Tow. Terenowe z o. o.

3100

Przeszło 100 łóżek  
Łazienki, płynąca woda  
Telefony w pokojach

**GDAŃSK**

**NAJNOWSZE JESIENNE MODELE DLA PAŃ.**

**29.90**



Fason 1505-44  
Eleganckie czółenka na półwysokim obcasie. Wyrabiane z brązowej gjemzy, ozdobione lakierem. Praktyczne i wygodne.

**29.90**



Fason 1945-25  
Pantofelek na paseczku, z czarnego lub brązowego zamszu, ozdobiony skórzanymi paseczkami tegoż koloru.

**29.90**



Fason 9505-54  
Modne czółenka na wysokim obcasie z brązowej gjemzy ozdobne krokodylową skórą i efektowną klamrą.

**Bata**

**29.90**



Fason 9805-22  
Nasz najnowszy model spacerowego czółenka, gustownie ozdobionego. Z lakieru lub cielecego boku V 36 P.

**DZWIĘKOWE KINO ŚWIATOWID**  
Dziś i dni następne!

Najwspanialszy i najdroższy dźwiękowiec świata! Arcydzieło, które wyświetlano w Warszawie 165 dni- W roli głównej: Marlena Dietrich, Gary Cooper i Adolf Menjén. Dodatek Flejchera i Tygodnik.

**TORUŃ DZWIĘKOWE KINO PALACE**  
Dziś i dni następne!

Ulubieniec publiczności **Maurice Chevalier** w przep. melodramacie p. t. **„Pieśniarz Paryża”** Ponadto dodatek Flejchera i tygodnik.

**WYDZIERŻAWIĘ**  
od 1 listopada br. lub rychlej duże ubikacje handlowe położone w Świeciu n/W. przy ulicy Dworcowej 35 blisko stacji kolejowej, jak: wielkie śpią-lerze, stajnie dla koni i bydła garaż, wielkie pod-wórce, ubikacje biurowe i sześć pokojów pomiesz-kanie. Ubikacje nadawają się na każde większe przedsiębiorstwo.  
**Zygmunt Szczepański Świecie n/W. Dworcowa 35 381 telefon 145.**

**Browar Pomorski**  
Józefa Chronowskiego  
Tel. 195 Podgórz-Toruń Tel. 195  
poleca  
awe za wymienione uznane piwa pod nazwą „SMIETANKA POMORSKA” SŁODOWE „KARAMEL POMORSKI” KOZŁAK (BOCH)

Z okazji wyjazdu sprzedam okazynie **nieruchomość w Kolibkach-Orłowie**  
około 3/4 morgi wraz z **cztero-pokoj. domkiem 688** Wiad. w Adm. „Gazety Morskiej w Gdyni

**FIRMIE „TECZA”**  
TORUŃ Mickiewicza nr. 108  
chemiczne czyszczenie **sukni wełnianej kosztuje 6 zł.**

**Lekcji**  
gry na fortepianie udzielam po bardzo przystępnej ce-nie. Grudziądzka 81, II. lewo. 604

**Mieszkanie**  
w Toruniu na Bydgoskiem komfortowe, 6-pokojowe za zgodą właściciela odstąpię. Zgłoszenia sub. 666.

**Nauczycielka**  
z maturą tegoroczną i prawem nauczania przyjmie posadę prywatną w miejscu lub jako bona do dzieci na wyjazd. Oferty do Admi-nistracji „Dnia Pom.” pod nr. 665.

**DANCING i KONCERT**  
codzienne od godziny 18—2 w nocy. Bufet obficie za-opatrzonej w trunki, napoje i zakąski. Wstęp bezpłatny. „Sielanka” Podgórz-Piaski

**Magistra**  
farmacji, dyplom cze-ski, 6-cio letnia praktyka w ap-tekach polskich oraz labo-ratorium poszukuje posady. Oferty do redakcji „Dnia Grudziądzkiego” sub. Ma-gister. 697

**BLACHY cynkowe**  
poleca 650  
**P. TARREY, Toruń** Stary Rynek 21, tel. 138.

**Książki szkolne**  
zamienia, sprzedaje i kupu-je Książnica Bydgoszcz, Śnia-deckich 46 (nowy). Tylko jeden skład. Na Korde-ckiego zlikwidowany z rogu Placu Piastowskiego prze-niesiony. 543

**Ziemia**  
do sprzedania w Rumji-Za-górze 2,500 metrów<sup>2</sup> po 60 groszy. Zgłoszenia „Gazeta Morska” Gdynia. 598

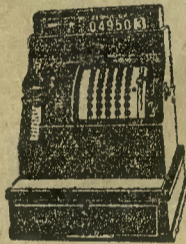
**Wróciłam z Paryża**  
z nowymi zasobami wiedzy. Z ostatnimi zdobyczami współczesnej kosmetyki Gabinet kosmetyczny **„MIMOZA”** Toruń, ul. Piekary 43, I. p. obok bramy Bydgoskiej. 420

**Lekcji pisania**  
na maszynach i powielaczu udzielam na dogodnych wa-runkach spłaty. Zarazem uskutecznia się wszelkie urzeczywiania pism. Toruń, pl. Różana 1, I. piętro. 83

**Zeszyty**  
wszelkie przybory szkolne poleca **M. Matuszkiewicz** Łazienna 23. 354

**SZKOŁKI DRZEW Pomorskiej Izby Rolniczej**  
w Łysomicach, poczta Lulkowo. pow. Toruński.  
Polecane do sadzenia jesiennego: 482  
**drzewka i krzewy owocowe,**  
dobory amatorskie drzewek karłowatych do sadzenia w ma-tych ogródkach, wspaniałe kwitnące bzy i krzestusy pienne w koronach oraz wszelkiego rodzaju krzewy na żywoptoty.  
Drzewka pochodzą z nowo założonych szkółek, są młode, zdrowe i starannie wyhodowane na glebie piaszczystej nie nawożonej.  
**Cenniki na żądanie bezpłatnie**

**Kasy Rejestracyjne National**  
Wzorownia: Bydgoszcz  
**Cz. Mieloch,**  
Gdańsk 51 dawn. 31/32  
telefon 107 7132



**Ubikacje**  
sliczne duże jasne na wy-sokim parterze, centrum To-runia sala pokój, toalety itd. Nie krepujące wejście. Sto-sowne na biura, szkołę, dla urzędu, konserwatorium, skład, wystawę mebli, obraz-ów itd. od zaraz do wy-najęcia. Toruń Zeglarska 3 w kantorze. 716

**Włóczka wełniana**  
na wszelkie dziane artykuły do wszelkich robót ręcznych we wszystkich rodzajach i wszystkich kolorach.  
**Włóczki jedwabne**  
niezrównany asortyment kolorów **cen najtańsze.**  
**Ułbrzymi wybór kolorów wszelkich bawełniczek D M C oraz innych.**  
**Wszelkie przybory do robót ręcznych.**  
**Specjalne instruktorki udzielają chętnie każdej chwili bezpłatnie nauki wszelkich robót ręcznych.**  
**S. Kałamajski**  
Boznań 718 Toruń  
**Fortepian 699** długi (skrzydło) prawie no-wy, bardzo tania do sprze-dania. Zgłoszenia do „Dnia Grudziądzkiego” pod nr. 11  
**Mieszkanie 680** 2 pokojowe z kuchnią w Zagórze obok stacji kolej-o-wej do wynajęcia. Zedlewska  
**Motor 684** na prąd stały 5 konny 440 wolt, dobrej marki tania sprzedam. 684 Toruń, Sobieskiego 27.

**Pragniesz dobrobytu? Oszczędzaj celowo!**  
Oszczędzając 50 gr. dzien-nie otrzymasz przy 9 %:  
po 1 roku . . . . . zł 187.50  
po 5 latach . . . . . zł 1.131.—  
po 10 latach . . . . . zł 2.902.—  
po 15 latach . . . . . zł 5.675.—  
po 20 latach . . . . . zł 10.016.—  
po 25 latach . . . . . zł 16.812.—  
po 30 latach . . . . . zł 27.450.—  
Widzimy więc, że nawet małemi wkładami ale systematycznymi możemy dojść do posiadania dużego majątku. Miljony ludzi lekceważyli sobie to i wskutek tego cierpią nędzę.  
702 Idź do **Miejskiej Komunalnej Kasy Oszczędności w Gniewie, Rynek 4.** telefon 139 P. K. O. 212.531 przekonasz się.

Uznane przez Kom. Izbę Rolniczą poleca do siewu:  
**Żyto Petkus Lochowa I. ods.**  
**Żyto Zeelandzkie II. ods.**  
100 kg. w cenie 6 zł. ponad notowanie.  
**Pszenica Sobótka Stieglera 22 wysoko pienna II. odsłw**  
100 kg. w cenie 6 zł. ponad notowanie.  
Franko stacja załadowania w workach kupującego lub we własnych w cenie 2. zł. za sztukę —  
**Majętność Wysoka p. Silno k/Chojnice.** 381

**Sieczkę**  
siano, słomę kupuje L. Szy-mański, Toruń, Zeglarska 3 713  
**Mieszkanie**  
centrum Torunia 3 pokoje jasne, słoneczne, kuchnia, przedpokój, łazienka, pokój dla służącej od zaraz do wynajęcia. Wiadomość w kantorze Toruń, Zeglar-ska 3. 715

**Pierwszorządne kursa**  
kroju szycia i modelowania — koncesjonowane przez Kuratorjum Okręgu Szkol-nego Pomorskiego przy-jmuje uczenie od lat 15 Dla Pań specjalny kurs wie-czorny na własnych mater-jałach. A. Ejmowa, mistrzy-ni Toruń, Prosta 25. 7140

**Powróciła**  
Janina Werna wznowiła **kursy tańców.** W pro-gramie **ostatnie nowości sezonu** Toruń Zeglarska 10 I. p. 685

**Pianino**  
zagraniczne krzyżowe pier-wszorzędne. (1400) Biblij-otka (Polska) powiesici sprze-da tania. Klonowicza 37/II. prawo Tomajński 680

**MEBLE**  
Kompletne pokoje: sypialne, stołowe, męskie gabinety, urządzenie kuchenne, po cenach fabrycznych poleca **Wytwórnia Mebli** ul. Grudziądzka 90 w Toruniu. Obejrzyj wszędzie **pośniej** przyjdź domnie. Przekonasz się o cenach fabrycznych

**2 zegary**  
stojące szafkowe nowe sto-sowne do gabinetu, jadalni jak i **trezor** szafa żelazna do pieniędzy i książek oka-zyjnie tania na sprzedaż. Obejrzyć u sped. L. Szy-mańskiego, Toruń, Zeglar-ska 3. 714

**Na sezon szkolny. Swetry pulowery**  
koszulki i spodnie do gimnastyki  
**B. Wilamowski 680**  
Toruń  
28 ul. Zeglarska 28

# Sydzien na kliszy



**PRZED WYBORAMI PREZYDENTA AUSTRJI.**

W dniu 18 października odbędą się w Austrii wybory nowego prezydenta związkowego, który tym razem poraz pierwszy wybrany będzie bezpośrednio przez naród, a nie jak dotychczas, przez posłów Rady Związkowej i Rady Narodowej.

Powyżej dr. Karol Buresch, obecny kanclerz Związkowy, kandydat na prezydenta z ramienia partji mieszczańskiej.



**OTWARCIE WRZEŚNIOWEJ SESJI RADY LIGI NARODÓW.**

Widok na salę posiedzeń Rady Ligi. Przy stole prezydjalnym siedzą od lewej strony: Dr. Curtius, Grandi (Włochy), Massigli (Francja) przewodniczący Lerroux (Hiszpanja) generalny sekretarz Ligi Narodów Sir. Eric Drummond i lord Cecil (Anglja).



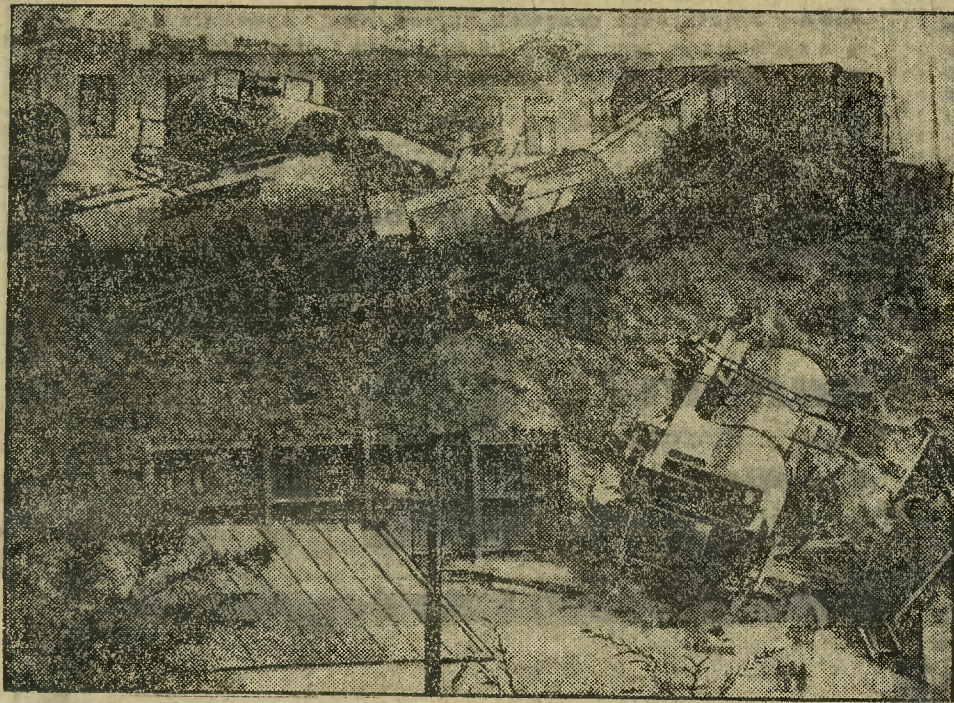
**KTO BĘDZIE PREZYDENTEM AUSTRJI?**

Jako swego kandydata na prezydenta związkowego Austrii, którego wybory odbędą się w dniu 18 października, socjaldemokraci postawili Dr. Karola Rennera, pierwszego kanclerza republiki austriackiej. Obok Dr. Burescha, kandydata partji mieszczańskiej, jest Dr. Renner najpoważniejszym kandydatem na stanowisko głowy państwa w Austrii.



**ZUCHWAŁA KRADZIEŻ W DREZDENSKIEJ GALERJI OBRAZÓW.**

W drezdeńskiej galerji obrazów dokonano nie zwykle zuchwałej kradzieży obrazu pendzla Pietra Rotargiego (1707 — 1762), przedstawiającego portret młodej dziewczyny. Brak obrazu zauważono jednak wkrótce po dokonaniu kradzieży, dzięki czemu można było natychmiast rozpocząć posąg. Po wysoce emocjonującej pogoni zdolano wreszcie złodzieja przytrzymać. Jest nim niejaki „literat” Grupe z Essen.



**KATASTROFA POCIĄGU NAFTOWEGO.**

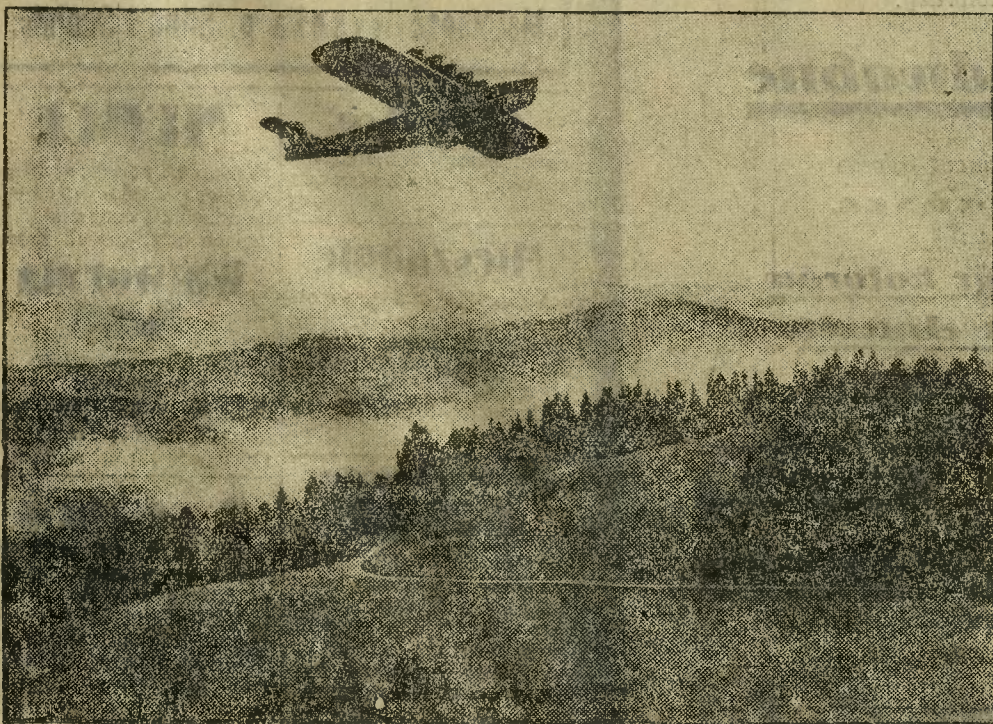
W pobliżu Constancji w Rumunji wykoleił się pociąg z olbrzymim ładunkiem nafty i runął w przepaść. 37 wagonów nafty zostało zniszczonych.



**PRZYWÓDCZYNI RUCHU KOBIECEGO W AUSTRALJI.**

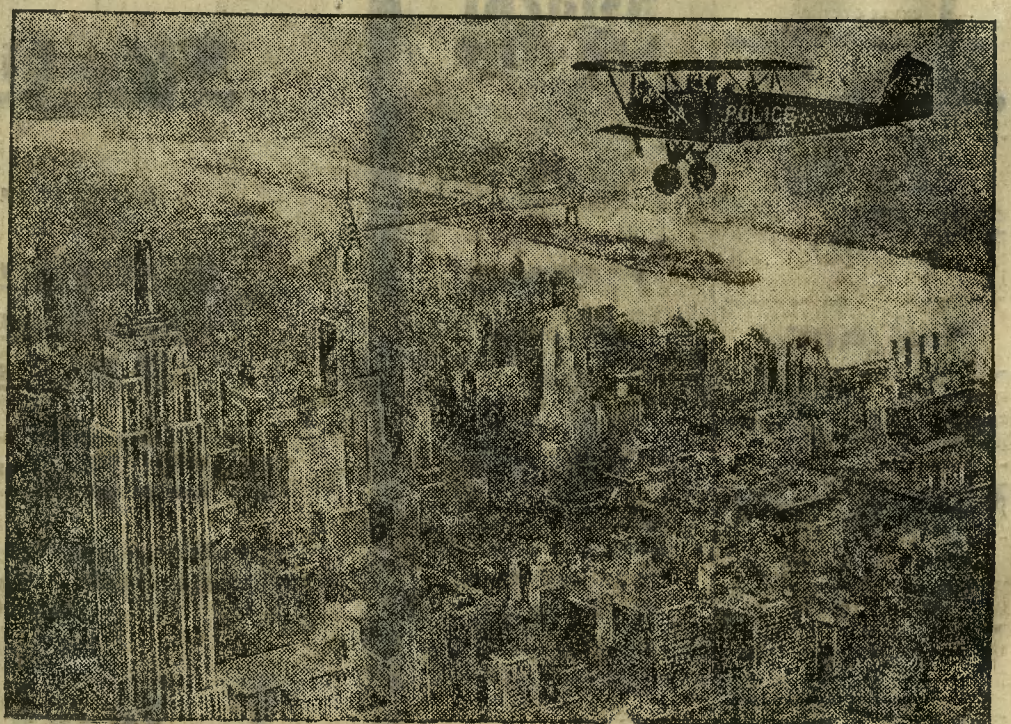
Mrs. Linda P. Littlejohn bawi obecnie w Europie, gdzie studjuje organizację europejskich związków kobiet.

## Sonad niebotykami Alp i . . . Nowego Yorku.



**OLBRZYM POWIETRZNY NAD ALPAMI**

Olbrzymi samolot Do XII, wykonany przez zakłady Dorniera na zamówienie Włoch, odbywa swą pierwszą podróż podniebną ponad zielonemi halami i śnieżnemi szczytami z Niemiec do Włoch, do swego portu macierzystego w Speri.



**LATAJĄCA POLICJA W STANACH ZJEDNOCZONYCH.**

W Stanach Zjednoczonych uruchomiono obecnie oddziały powietrznej policji. Mają one umożliwić jaknajspieszniejszy posąg za różnego rodzaju przestępcami. Powyżej samolot policji powietrznej nad drapaczami chmur Nowego Yorku. Po lewej stronie najwyższy budynek świata „Empire State Building”.

**Ogłoszenia:** wiersz millim. na stronie 7-lamowej . . . 0,25 zł  
w tekście na pierwszej stronie . . . 1,50 zł  
na drugiej i trzeciej stronie 1 zł — w tekście . . . 0,60 zł  
Drobne za słowo 15 gr. pierwsze słowo podwójnie.  
Dla poszukujących pracy i nekrologi 25% zniżki, komunikaty 50 gr.  
Za ogłoszenia skomplikowane i z zastrzeżeniem miejsca 20% nadwyżki.  
W Góansku za wiersze mm na stronie 7-lamowej . . . 15 fen.  
Drobne za słowo 5 fen. — tytułowe . . . 10 fen.  
Przy sądowym śledzaniu należności rabat upada. Dla wszelkich spraw spornych właściwe są Sądy w Toruniu. Za terminowy druk przepisane miejsce ogłoszenia administracja nie odpowiada.

Redaktor odpowiedzialny Stanisław Nowakowski w Toruniu Bydgoska 78  
Red. odpowiedzialny na Bydgoszcz Józef Eljaszk Mostawa 6  
Redaktor odpowiedzialny na Gdynie Henryk Tetzlaff, Gdynia, Grabówek  
Redaktor odpowiedzialny na Inowrocławiu, Józef Dąbrowski  
Inowrocław ul. Poznańska 65  
Redaktor odpowiedzialny na Grudziądzu, Józef Stanach, Grobliwa 6  
Za ogłoszenia odpowiada administracja  
Wydawnictwo: „Dzień Pomorski”, „Dzień Bydgoski”, „Gazeta Morska”,  
„Dzień Grudziądzki”, „Dzień Kaszubski”,  
„Dzień Kujawski”  
Czcionkami Pom. Druk. Roln. S. A. w Toruniu Bydgoska

**Abonament miesięczny wynosi**  
w ekspedycji miejscowych agencjach . . . 3 — zł  
z odnośnieniem do domu w Toruniu . . . 3,40 zł  
przez pocztę z odnośnieniem . . . 3,36 zł  
pod opaską . . . 4,50 zł  
w Góansku przez pocztę . . . 2,50 gd przez chłopca . . . 2,90 zł  
z odbieraniem w administracji wprost gd 2, zagranicą 4 gd . . . 7 — zł  
W razie wypadków, spowodowanych siłą wyższą (np. przeszkody w zakładzie strajki). Administracja nie odpowiada za niedostarczenie pisma  
**PRENUMERATA „DNIA KUJAWSKIEGO”** miesięcznie w administracji 2,70 zł — na pocztach już z odnośnieniem kwartalnie 9,27 z miesięcznie 3,09 zł